



**НАЦІОНАЛЬНА РАДА УКРАЇНИ
З ПИТАНЬ ТЕЛЕБАЧЕННЯ І РАДІОМОВЛЕННЯ**

РІШЕННЯ № 1503

28.10.2021

м. Київ

Протокол № 29

Про призначення позапланової безвиїзної перевірки
ТОВ «ТРО «МУЛЬТІ МЕДІА СЕРВІС», м. Київ
(НР № 00045-м від 23.08.2018,
загальнонаціональне багатоканальне ТБ (МХ-1), логотип: «К1»)

За результатами моніторингу телепрограми ТОВ «ТЕЛЕРАДІООРГАНІЗАЦІЯ «МУЛЬТІ МЕДІА СЕРВІС», м. Київ (ліцензія на мовлення НР № 00045-м від 23.08.2018, логотип: «К1»), за 04.09.2021 зафіксовано трансляцію випуску передачі власного виробництва «Орел & Решка. Вокруг света» (початок трансляції передачі о 20:59; виробник: ТОВ «ТРО «Мульти Медіа Сервіс» (м. Київ, вул. Воровського, 22а), Україна, 2019 р.) недержавною (російською) мовою без субтитрування державною мовою, що є ознакою порушення ліцензіатом вимог Закону України «Про телебачення і радіомовлення»:

- абзацу третього частини п'ятої статті 10 (Фільми або передачі, трансляція яких допускається державною мовою відповідно до абзацу другого частини п'ятої статті 10 цього Закону, субтитруються державною мовою);

- пункту а) частини першої статті 59 (Телерадіоорганізація зобов'язана: дотримуватися законодавства України та вимог ліцензії).

Розглянувши результати моніторингу телепрограми за 04.09.2021, керуючись частиною першою статті 70 Закону України «Про телебачення і радіомовлення», статтею 13 Закону України «Про Національну раду України з питань телебачення і радіомовлення», абзацом третім пункту 3 розділу III Інструкції про порядок здійснення моніторингу телерадіопрограм, проведення перевірок телерадіоорганізацій та провайдерів програмної послуги, оформлення матеріалів про адміністративні правопорушення, затвердженої рішенням Національної ради від 08.02.2012 № 115, зареєстрованим у Міністерстві юстиції України 24.02.2012 за № 313/20626 (у редакції рішення Національної ради від 09.11.2017 № 2127 (із змінами), зареєстрованого в Міністерстві юстиції України 05.12.2017 за № 1468/31336), Національна рада

ВИРІШИЛА:

1. Призначити позапланову безвиїзну перевірку діяльності ТОВАРИСТВА З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ «ТЕЛЕРАДІООРГАНІЗАЦІЯ «МУЛЬТІ МЕДІА СЕРВІС», м. Київ (НР № 00045-м від 23.08.2018), з метою

перевірки дотримання вимог Закону України «Про телебачення і радіомовлення»:

- абзацу третього частини п'ятої статті 10 (Фільми та/або передачі, трансляція яких допускається недержавною мовою відповідно до абзацу другого частини п'ятої статті 10 цього Закону, субтитруються державною мовою);

- пункту а) частини першої статті 59 (Телерадіоорганізація зобов'язана дотримуватися законодавства України та вимог ліцензії).

2. Встановити строк проведення перевірки – з 12.11.2021 по 26.11.2021 включно.

3. Зобов'язати ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ «ТЕЛЕРАДІООРГАНІЗАЦІЯ «МУЛЬТІ МЕДІА СЕРВІС», м. Київ, у термін до 17.11.2021 надати Національній раді шляхом надсилання на адресу: вул. Прорізна, 2, м. Київ, 01601, документи та матеріали, необхідні для проведення перевірки:

- фотокопію (ксерокопію) журналу обліку передач за 04.09.2021, завірену підписом керівника та печаткою телерадіоорганізації;

- завірену керівником копію сітки мовлення за 04.09.2021 із розподілом передач відповідно до програмної концепції мовлення;

- завірену керівником копію документів на право власності випусків передач «Орел & Решка. Вокруг света».

4. Рекомендувати ТОВАРИСТВУ З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ «ТЕЛЕРАДІООРГАНІЗАЦІЯ «МУЛЬТІ МЕДІА СЕРВІС», м. Київ, у термін до 17.11.2021 надати Національній раді письмові пояснення, а також матеріали та документи, які сприятимуть об'єктивній оцінці діяльності телерадіоорганізації.

5. Відділу забезпечення проведення перевірок управління контролю та аналізу телерадіомовлення підготувати проєкт наказу на проведення позапланової безвиїзної перевірки.

6. Виконання цього рішення покласти на управління контролю та аналізу телерадіомовлення, управління представників Національної ради.

7. Контроль за виконанням цього рішення покласти на члена Національної ради М. Онопрієнка.

Голова

/підпис/

Ольга ГЕРАСИМ'ЮК

Відповідальний секретар

/підпис/

Юрій ЗІНЕВИЧ